A

A/45/392
22 August 1990

ARABIC

الجمعية العامة

UN GENERAL ASSEMBLY

SEP. 11 1990

UNICEF

الدورة الخامسة والأربعون
البند ٦٣ (د) و ٦٣ (ه) من جدول الأعمال المؤقت*

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدتها
الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة

المجلس الاستشاري لمسائل نزع السلاح

معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح

مذكرة من الأمين العام

يتشرف الأمين العام بأن يحيط إلى الجمعية العامة تقرير مدير معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح عن أنشطة المعهد (انظر المرفق الأول) وتقرير المجلس الاستشاري لمسائل نزع السلاح بصفته مجلس أمناء المعهد (انظر المرفق الثاني).

* Corr. 1 و A/45/150

المرفق الأول

تقرير مدير معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح عن أنشطة المعهد

المحتويات

الصفحة	الفقرات
٤	٥ - ١ أولا - مقدمة
٥	١٠ - ٦ ثانيا - تنظيم العمل وأساليبه
٦	٣٦ - ١١ ثالثا - المشاريع المنجزة
٦	١٤ - ١١ الف - مؤتمر معاهد البحوث الأفريقية
٧	١٧ - ١٥ باء - "الرسالة الاخبارية" لمعهد الأمم المتحدة لبحوث
٨	١٩ - ١٨ جيم - برنامج الزمالات والتدريب الداخلي
٨	٢٢ - ٢٠ DAL - أمن بلدان العالم الثالث
٩	٢٧ - ٢٣ هاء - التتحقق
٩	٢٩ - ٢٨ واو - الفضاء الخارجي
١٠	٣٣ - ٢٠ زاي - ندوة عن الاستراتيجيات الدفاعية والمواقف
١٠	٣٦ - ٢٣ حاء - المنشورات
١٢	٥٣ - ٣٧ رابعا - الانشطة الجارية
١٢	٣٩ - ٣٧ الف - المفاهيم الوطنية للأمن
١٣	٤١ - ٤٠ باء - نزع السلاح والتنمية
١٤	٤٣ - ٤٢ جيم - أدلة البحث في أعمال مؤتمر نزع السلاح
١٤	٤٤ DAL - التتحقق
١٥	٤٥ هاء - نزع السلاح : المشاكل المتعلقة بالفضاء الخارجي .

المحتويات (تابع)

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
١٥	٤٦	واو - الامم المتحدة في مجال نزع السلاح والامن
١٥	٤٧	زاي - الجوانب الاقتصادية لعملية نزع السلاح
١٦	٤٨	حاء - جوانب الامن غير العسكرية
طاء - دائرة قاعدة البيانات الالكترونية للمعلومات والوثائق
١٦	٤٩ - ٥٠	باء - الاسلحة الكيميائية
١٧	٥١	خامسا - العلاقات الخارجية
١٧	٥٢ - ٥٣	سادسا - خاتمة
١٧	٥٤ - ٥٦

أولاً - مقدمة

- ١ - إن معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح ، القائم منذ ١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٠ ، هو مؤسسة مستقلة في إطار الأمم المتحدة ، أنشأتها الجمعية العامة بقرارها ٨٣/٣٤ ميم ، المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩ ، لإجراء بحوث مستقلة معمtie بشئون السلاح وما يتصل به من مشاكل ، لاسيما قضايا الأمن الدولي ، ويعمل بالتعاون الوثيق مع إدارة شؤون نزع السلاح .
- ٢ - واقررت الجمعية العامة ، في قرارها ١٤٨/٣٩ حاء المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٤ ، النظام الأساسي لمعهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح .
- ٣ - ويتعين النظام الأساسي على أن يعمل المعهد على أساس أحكام الوثيقة الختامية للدورة الاستثنائية العاشرة للجمعية العامة ، وهي الدورة الاستثنائية الأولى المكرسة لنزع السلاح (قرار الجمعية العامة د إ - ٢/١٠ المؤرخ في ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٧٨) ، وأن تكون أهدافه هي التالية :
- (أ) تزويد المجتمع الدولي ببيانات أكثر تنوعاً وشمولاً عن المشاكل المتعلقة بالأمن الدولي وسباق التسلح ونزع السلاح في جميع الميادين ، لاسيما في الميدان النووي ، لتسهيل إدراك تقدم ، عن طريق المفاوضات ، نحو المزيد من الأمان لجميع الدول ونحو التنمية الاقتصادية والاجتماعية لجميع الشعوب ؛
- (ب) تشجيع اشتراك جميع الدول في جهود نزع السلاح اشتراكاً واعياً ؛
- (ج) تعزيز المفاوضات الجارية بشأن نزع السلاح والجهود المستمرة الرامية إلى كفالة قدر أكبر من الأمن الدولي بمستوى منخفض تدريجياً من الأسلحة ، لاسيما الأسلحة النووية ، وذلك بإجراء دراسات وتحليلات موضوعية قائمة على الحقائق المجردة ؛
- (د) إجراء مزيد من البحوث المتعمقة التحليلية الطويلة الأجل في مجال نزع السلاح ، للتبصير بوجه عام بالمشاكل التي ينطوي عليها نزع السلاح ، وتشجيع اتخاذ مبادرات جديدة بقصد إجراء مفاوضات جديدة .

٤ - وهذا التقرير مقدم إلى الجمعية العامة عملاً بأحكام الفقرة ٦ من قرارها ١٤٨/٣٩ حاء الذي دعي به مدير المعهد إلى أن يقدم تقارير سنوية إلى الجمعية العامة عن الأنشطة التي يضطلع بها المعهد^(١) ، وهو عن الفترة من تموز/يوليه ١٩٨٩ إلى حزيران/يونيه ١٩٩٠ .

٥ - ويرد في تقرير منفصل عرض لأنشطة المجلس الاستشاري لمسائل نزع السلاح التابع للأمين العام ، والذي يعمل بصفته مجلس أمناء معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح (انظر المرفق الثاني من هذه الوثيقة) .

ثانياً - تنظيم العمل وأساليبه

٦ - يضم معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح عدداً قليلاً جداً من الموظفين ، يتالف حالياً ، من مدير ، ونائب مدير وموظفين اثنين من فئة الخدمات العامة . ويعتمد المعهد اعتماداً كبيراً على العقود القصيرة الأجل المتصلة بالمشاريع لتنفيذ برنامج بحوثه . ونظام التوظيف هذا ، المكيف وفقاً لبرنامج البحث والمصمم على أساس كل مشروع على حدة ، يتيح اللجوء إلى الخبرة الفنية المحترمة المتاحة داخل منظومة الأمم المتحدة وخارجها ، والانتفاع بها . وقد ساهم هذا الأسلوب أيضاً في الجهد التي يبذلها معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح في سبيل توسيع نطاق علاقاته واتصالاته مع معاهد البحث الأخرى والخبراء الأفراد في جميع أنحاء العالم . وتجري الاستفادة الكاملة من خدمات الأمم المتحدة الحالية لضمان التنسيق والتوفير والفعالية بالنسبة للتكتاليف .

٧ - وفي إطار برنامج البحث المعتمد ، يقوم المعهد من أجل تنفيذ البرنامج ، باستئجار خدمات خبراء أفراد أو منظمات بحوث ، أو يقيم تعاوناً معهم . كما يقوم بالاتصال بمن يرى أنه مؤهل للعمل في مشاريع البحث المعنية ، وبتحديد إطار البحث ثم استعراض المخطوط عندما يضعه المؤلف في صيغته النهائية قبل نشره وتوزيعه . وقد تنشأ أفرقة تتالف من أشخاص معروفين بدرايتهم وخبرتهم للمساعدة في إجراء مشاريع بحوث ، ليكون في الإمكان الأخذ بمنهج متعدد الاختصاصات والاستفادة من مدارس فكرية مختلفة .

٨ - ويذكر في كل منشور من منشورات معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح الإجراءات المتبعة في تنفيذ وإنتهاء مشروع البحث كي يكون مفهوماً أن المؤلف هو المسؤول عن

مضمون الدراسة بالرغم من إجرائها في إطار برنامج معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح وبناء على مبادرته . ومع ذلك ، فإن المعهد هو الذي ينطلي بمسؤولية البت فيما إذا كان البحث جديرا بالنشر والتوزيع ، دون أن يتخد موقفا بشأن الآراء التي يعبر عنها مؤلفو منشورات بحوث المعهد .

٩ - وتشكل التبرعات التي تقدمها الدول والمنظمات العامة والخاصة مصدر التمويل الرئيسي لأنشطة المعهد . ويجري وفقا لاحكام النظام الأساسي للمعهد تقديم إعانة مالية من الميزانية العادلة للأمم المتحدة لمواجهة التكاليف المتعلقة بمدير المعهد وموظفيه .

١٠ - خلال الفترة قيد الاستعراض ، أعلنت أو دفعت البلدان والمؤسسات التالية تبرعات إلى الصندوق الاستئماني للمعهد تستخدم حاليا في تمويل برنامج عمل المعهد لعام ١٩٩٠ : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، وأسبانيا ، واستراليا ، وبولغاريا ، والجمهورية الديمقراطية الألمانية ، وجمهورية كوريا ، والسويد ، وسويسرا ، والصين ، وفرنسا ، وفنلندا ، وقبرص ، والترويج ، ونيوزيلندا ، واليونان ، والمعهد الكندي للسلم والأمن الدوليين ، ومؤسسة فورد . ويفتتم معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح هذه الفرصة كي يعرب عن امتنانه لهذه البلدان والمؤسسات على تبرعاتها السخية .

ثالثا - المشاريع المنجزة

الف - مؤتمر معاهد البحوث الأفريقية

١١ - نظم معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح ، بالتعاون مع المعهد الوطني الجزائري للدراسات الاستراتيجية العالمية ، مؤتمرا فيما بين معاهد البحوث الأفريقية التي تعمل في ميدان مسائل نزع السلاح والأمن الدولي ، انعقد في ٢٤ و ٢٥ آذار / مارس ١٩٩٠ في الجزائر . وكان مؤتمر الجزائر المؤتمر الأول في سلسلة مخطط لها من المؤتمرات الإقليمية لمعاهد البحوث تحت رعاية معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح ، بفرض جمع أهل البحوث في المنطقة معا وتوليد شراحتها فيما بين المعاهد .

١٢ - وقد حضر المؤتمر أكثر من ٣٠ خبيرا وعالما إفريقيا وعدد محدود من الخبراء من مناطق أخرى من العالم . وكان مركز الأمم المتحدة الإقليمي للسلم ونزع السلاح في إفريقيا ومنظمة الوحدة الأفريقية ممثلين في المؤتمر .

١٣ - عقدت أربع جلسات ، نوقشت خلالها المواضيع التالية :

(ا) مفاهيم الامن في افريقيا ، مع تقريرين من افولابي موسى اوكانلا (بنن) ومحمد طيب (الجزائر) ؛

(ب) المواقف الافريقية بشأن نزع السلاح - الجزء الاول : المسائل العالمية ، مع تقريرين من علي هلال دسوقي (مصر) والكولونييل غوستاف زولا (منظمة الوحدة الافريقية) ؛

(ج) المواقف الافريقية بشأن نزع السلاح - الجزء الثاني : المسائل القليمية ودون القليمية ، مع تقريرين من حبيب فضيلة (تونس) ، غابرييل أولوسانيما (نيجيريا) ؛

(د) جرت مناقشة مائدة مستديرة بشأن التعاون فيما بين معاهد البحث في افريقيا ، مع ورقات أعدتها معهد الامم المتحدة لبحوث نزع السلاح .

١٤ - وعقد مؤتمراً صحفياً لدى افتتاح المؤتمر ولدى اختتامه . وسوف ينشر معهد الامم المتحدة لبحوث نزع السلاح الورقات المقدمة في المؤتمر .

باء - "الرسالة الاخبارية" لمعهد الامم المتحدة
لبحوث نزع السلاح

١٥ - استمر إصدار "الرسالة الاخبارية" لمعهد الامم المتحدة لبحوث نزع السلاح كوسيلة لمواصلة وتطوير التعاون فيما بين معاهد البحث في ميدان نزع السلاح والامن الدولي والميادين الأخرى ذات الصلة ، وكقناة لتقديم المعلومات إلى جهات أخرى .

١٦ - وخلال الفترة التي شملها الاستعراض ، تم نشر أربعة أعداد منها وقد ركز العددان المعنيان بالمواضيع على الفضاء الخارجي (العدد رقم ٣ ، أيلول/سبتمبر ١٩٨٩) والتحقق من اتفاقيات نزع السلاح (العدد رقم ١ ، آذار/مارس ١٩٩٠) . أما العددان القليميان فقد خصما للبحث في أوروبا الشرقية (العدد رقم ٤ ، كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩) وأمريكا الشمالية (العدد رقم ٢ ، حزيران/يونيه ١٩٩٠) .

١٧ - وسيخصص العددان المتبقيان لعام ١٩٩٠ لمعاهدة عدم انتشار الاسلحة النووية ولبحوث نزع السلاح في أوروبا الغربية .

جيم - برنامج الزمالات والتدريب الداخلي

١٨ - يمكن برنامج الزمالات المنتظم للمعهد علماء من البلدان النامية من إجراء بحوث في المعهد عن نزع السلاح . وقد استمرت أعمال الزملاء الزائرين في تقديم مساهمة هامة في هذا المجال . خلال عام ١٩٩٠ كان الزملاء الزائرون للمعهد كالتالي : السيد افولابي موس اوكانلا (بنن) ، والسيد مصطفى علوى سيف (مصر) ، والسيد م. ا. محمد (بنغلاديش) ، والسيدة لويزا رينا بينو ادردان (المكسيك) .

١٩ - واستقبل المعهد أيضاً عدة متربين داخليين وعلماء بحوث من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية وجمهوريةmania الاتحادية وفرنسا وكندا .

دال - أمن بلدان العالم الثالث

٢٠ - كان مجلس أمناء معهد الامم المتحدة لبحوث نزع السلاح قد أعرب ، في عام ١٩٨٧ ، عن تأييده الواسع لمشروع بحث بشأن أمن بلدان العالم الثالث . وقد وضع المعهد وفقاً لذلك اقتراحاً بمشروع يتتوخى إجراء تحليل شامل لأمن بلدان العالم الثالث .

٢١ - ودعى فريق من العلماء الذين يمثلون التنوع السياسي والجغرافي في العالم الثالث تمثيلاً واغياً كي يتناولوا هذا الموضوع من منظور إقليمي وفي كلية على حد سواء ، ويدرسوا الأخطار المحددة المحددة بأمن بلدان العالم الثالث ، ويتعرفوا على عناصر مفاهيم العالم الثالث عن الأمن .

٢٢ - وقد عقدت الجلسة الختامية لهذا الفريق في نيودلهي في الفترة من ٢٤ إلى ٢٦ نيسان/ابريل ١٩٩٠ ، بالتعاون مع معهد الدراسات والبحوث التحليلية في مجال الدفاع في الهند . وسينشر تقرير البحث الذي تمخض عن هذا المشروع في أواخر عام ١٩٩٠ .

هام - التحقق

المفاهيم الوطنية

٢٣ - يجري الان إعداد مشروع بحث يحلل بصورة تفصيلية وجهات نظر الدول في مفاوضات نزع السلاح المتعددة الاطراف بشأن مشكلة التتحقق . وقد استكمل تقرير بحث واحد ونشر في الفترة المشمولة بالاستعراض .

دليل طرق التتحقق واجراءاته وتقنياته

٢٤ - يهدف المشروع إلى إعداد مرجع للطرق والممارسات المتعلقة بالتحقق من تنفيذ المعاهدات والاتفاقات السارية حاليا وذلك لمساعدة المجتمع الدولي في تقييم الخبرة الفعلية في هذا الميدان .

٢٥ - ويجري تنفيذ المشروع بمساعدة فريق من الخبراء من مختلف الميادين يعملون بمفهومهم الشخصية .

٢٦ - ويكون فريق الخبراء من الآتية أسماؤهم : أنغيل انستاسوف (بلغاريا) ، أدولف فون بايكمان (الوكالة الدولية للطاقة الذرية) ، جيل كوترو (فرنسا) ، دو شوهوا (الصين) ، جوزيف غولديلات (السويد) ، هنريك جوهانيز فان دير غراف (هولندا) ، اندريه كاركوسكا (بولندا) ، ميخائيل كوكيف (اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية) ، أحمد مهيو (الجزائر) ، إليس موريس (كندا) ، وليم بوتر (الولايات المتحدة الأمريكية) ، ج. س. تيجا (الهند) .

٢٧ - وعقد اجتماعان لفريق الخبراء ، الاول في موڤيا في الفترة من ١٥ الى ١٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ ، والثاني في جنيف في الفترة من ٢٧ الى ٢٩ حزيران/يونيه ١٩٩٠ . وسينشر تقرير البحث في عام ١٩٩٠ .

واو - الفضاء الخارجي

مشاكل التعريف والتحديد في منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي

٢٨ - عقب نجاح إنجاز مشروع البحث الأول عن الفضاء الخارجي ، الذي أفضى إلى صدور منشور المعهد المعروف "نزع السلاح : المشاكل المتعلقة بالفضاء الخارجي" ، بدأ مشروع ثان في عام ١٩٨٨ . ويتناول هذا المشروع مشاكل التعريف والتحديد في منع حدوث سباق

تسلح في الفضاء الخارجي ويستلزم تجميع خبرة مجموعة دولية من الخبراء في مجالـيـ العلم والقانون تحت رعاية المعهد لتقديم مجموعة متنوعة من النهج الاختيارية التي يمكن أن يستخدمها المجتمع الدولي في مهمة منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي.

٢٩ - وقد عقد الفريق اجتماعين ، الاول في اولان باتور في الفترة من ١٦ الى ٢٠ تموز/ يوليه ١٩٨٩ ، والثاني في موسكو في الفترة من ١٤ الى ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٩ . وقد اختتم المشروع ، ومن المتوقع نشر تقرير البحث في عام ١٩٩٠ .

زاي - ندوة عن الاستراتيجيات الدفاعية والموافق الدفاعية ونزع السلاح

٣٠ - أصبحت مفاهيم "الدفاع غير الاستفزازي" ، والاستراتيجيات الدفاعية ، والموافـقـ الدـافـاعـيـة ، بصورة متزايدة ، موضوع نشاط بحثي يحظى باعتراف سياسي واسع النطـاقـ .

٣١ - عقد معهد الامم المتحدة لبحوث نزع السلاح ، بالاشتراك مع الرابطة الامريكـيـةـ للأمم المتحدة ومعهد ماكس بلانك بجمهورية المانيا الاتحادية ، ندوة في نيويورك عنـ هذا الموضوع في الفترة من ٦ الى ٨ أيلول/سبتمبر ١٩٨٩ . وقد وجهت الدعوة للاشـتـراكـ في هذه الندوة الى ما يقرب من ٣٠ مشتركـاـ ، من بينـهـمـ اـخـصـائـيـوـنـ اـكـادـيـمـيـوـنـ ، ودـبـلـومـاسـيـوـنـ ، وـخـبـرـاءـ عـسـكـرـيـوـنـ ، وـمـشـتـرـكـوـنـ آـخـرـونـ يـمـثـلـوـنـ بـلـدـاـنـاـ مـخـتـلـفـةـ . وـدرـسـتـ هـذـهـ المـفـاهـيمـ منـ وجـهـاتـ نـظـرـ مـخـتـلـفـةـ بـغـيـةـ التـحـقـيقـ فـيـ مـلـاحـيـتـهاـ بـوـصـفـهاـ تـدـابـيرـ تـتـعـلـقـ بـنـزعـ السـلاـحـ تـحـقـقـ الـأـمـنـ بـمـسـتـوـيـاتـ مـنـخـضـةـ مـنـ الـأـسـلـحةـ ، وـإـمـكـانـيـةـ تـطـبـيقـهاـ فـيـ مـنـاطـقـ خـارـجـ أـورـوباـ ، وـأـشـرـهـاـ فـيـ الـمـفـاهـيمـ وـالـنـهـجـ الـإـسـتـرـاتـيـجـيـةـ .

٣٢ - وقد نـشـرتـ الـوـرـقـاتـ الـمـقـدـمةـ فـيـ النـدوـةـ مـعـ مـوجـزـ لـلـمـنـاقـشـةـ بـوـصـفـهاـ تـقـرـيرـاـ بـحـثـيـاـ .

حـاءـ - المـنـشـورـاتـ

٣٣ - إن المقصود بتقارير البحث التي ينتجهـاـ المعـهـدـ هوـ نـشـرـهـاـ وـتـوزـيعـهـاـ عـلـىـ نـطـاقـ وـاسـعـ مـنـ خـلـلـ تـعـمـيمـهـاـ مـجـانـاـ عـلـىـ الـبـعـثـاتـ الدـبـلـومـاسـيـةـ وـبـيـعـهـاـ عـنـ طـرـيـقـ قـسـمـ الـبـيـعـ فـيـ الـأـمـمـ الـمـتـحـدـةـ وـأـسـوـاقـ أـخـرـىـ . وـبـالـاضـافـةـ إـلـىـ تـقـارـيرـ الـبـحـثـ ، يـقـوـمـ الـمـعـهـدـ بـنـشـرـ وـرـقـاتـ بـحـثـ يـكـتـبـهـاـ باـحـثـوـنـ مـنـ الـمـعـهـدـ وـتـتـمـ بـبـرـنـامـجـ عـمـلـهـ . وـتـعـمـ هـذـهـ الـوـرـقـاتـ بـنـفـسـ

الطريقة التي تعمم بها تقارير البحث . والفتة الثالثة من برنامج منشورات المعهد هي "الرسالة الاخبارية" التي تصدر مرة كل ثلاثة أشهر .

٣٤ - ويجري الان ، بموجب ترتيب أبرم مع دار نشر تيلر آند فرنسيس Taylor and Francis ، التي يوجد مقرها في لندن ولها فروع في نيويورك وفيلاطفينا وواشنطن العاصمة ، نشر تقارير بحثية مختارة من تقارير المعهد باللغة الانكليزية في دار تيلر آند فرنسيس وهي معروضة للبيع عن طريق شبكة البيع التابعة لدار النشر وكذلك عن طريق قسم البيع بالامم المتحدة . وقد تم التفاوض بشأن ترتيب مشابه لنشر تقارير البحث التي يصدرها المعهد باللغة الفرنسية ، وذلك مع دار ماسون في باريس .

٣٥ - وقد قامت CHOICE ، وهي الدورية الشهرية الاستعراضية تنشرها رابطة مكتبات الكليات والبحوث في الولايات المتحدة الامريكية ، باختيار منشور المعهد لعام ١٩٨٨ "Arms Transfers and Dependence" الذي ألفه كريستيان كاثرين ونشرته دار تيلر آند فرنسيس ، بوصفه كتاباً أكاديمياً متميزاً لعام ١٩٨٩ .

٣٦ - وفيما يلي قائمة بمنشورات المعهد خلال الفترة المشمولة بالاستعراض :

Problems and Perspectives of Conventional Disarmament in Europe, Proceedings of the Geneva Conference, 23-25 January 1989, published for UNIDIR by Taylor and Francis, New York, 1989, 140 p.

Désarmement classique en Europe - Problèmes et perspectives, (ب)
published for UNIDIR by Masson, Paris, 1990, 228 p.

Non-Offensive Defense - a Global Perspective, Proceedings of the New York Symposium, 6-8 September 1989, published for UNIDIR by Taylor and Francis, New York, 1990

The Projected Chemical Weapons Convention : A Guide to the Negotiations in the Conference on Disarmament, by Thomas Bernauer, Geneva, UNIDIR, 1990, 330 p. (United Nations publication, Sales No.GV.E.90.0.3)

Bibliographical Survey of Secondary Literature on Military Expenditures, UNIDIR Research Paper No. 6, 39 p. (United Nations publication,
Sales No. GV.E.89.0.14)

Verification : The Soviet Stance, its past, present and future, (و)
by Mikhail Kokeev and Andrei Androsov, Geneva, UNIDIR, 1990, 131 p. (United
Nations publication, Sales No. GV.E.90.0.6)

' Repertory of Disarmament Research, Geneva, UNIDIR, 1990 (ز)

UNIDIR Newsletter, Vol. 2, No.3, September 1989, "Outer space (ج)
' L'espace extra-atmosphérique", 32 p.

UNIDIR Newsletter, Vol. 2, No.4, December 1989, "Research in (ه)
' Eastern Europe/La recherche en Europe de l'East", 48 p.

UNIDIR Newsletter, Vol. 3, No.1, March 1990, "Verification in (ي)
' disarmament agreements/La vérification des accords sur le désarmement", 48 p.

UNIDIR Newsletter, Vol. 3, No.2, June 1990, "Research in North (ك)
. America/La recherche en Amérique du Nord"

رابعا - الأنشطة الجارية

الف - المفاهيم الوطنية للأمن

٣٧ - ظل مشروع المفاهيم الوطنية للأمن الدول عنصرًا دائمًا في برنامج عمل المعهد لعدة سنوات . وكان القصد أصلًا هو نشر سلسلة من الدراسات الموجزة تتكون كل منها من ٣٠ إلى ٤٠ صفحة ، يعدها خبراء من الدول التي تتناولها الدراسات وتعرف السمات الأساسية لمفاهيم الأمن في تلك الدول . وقد أصدر المعهد ، في الحدود التي رسمها ، دراسات عن المفاهيم الوطنية للأمن في البلدان التالية مرتبة حسب التسلسل الزمني للدراسات : يوغوسلافيا ، وبلجيكا ، والثمسا ، واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، والولايات المتحدة الأمريكية ، والصين .

٣٨ - ومن شأن إصدار هذه السلسلة من الدراسات بانتظام أن يعزز كثيراً فهم السياسات الوطنية ويسهل تفهم ما يصدر عن الدول من سلوك خاص بالنظر إليه في سياق أعم . وكذلك يمكن لهذه السلسلة أن تفسّر بعض المغوبات التي تواجهها مفاوضات نزع السلاح . فالهدف الذي يشترك فيه العالم كله ، وهو تحقيق نزع السلاح العام الكامل في ظل رقابة دولية فعالة ، يمكن تكييفه بطرق شتى بحيث يتتفق مع نهج الأمان الوطني المتعدد ، حسب مفهوم كل دولة لمصالحها الأمنية .

٣٩ - وقد قام المعهد الان بتقييم شكل وهيكل هذه الدراسات الأفرادية كي يضمن أنها تحقق أهداف المشروع دون أن تت忤د طابع الدراسات الوصفية كلية . ويجري الان إعداد تقارير بحث عن عدد من البلدان الأخرى بالتعاون مع كتاب مؤهلين اشتراكوا في حلقة عمل نظمها المعهد في عام ١٩٨٩ لمناقشة منهجية البحث ومختلف النهج التي يتبعونها في مهمتهم .

باء - نزع السلاح والتنمية

استراتيجيات تحويل الموارد من الاستخدامات العسكرية إلى الاستخدامات المدنية

٤٠ - إن تحويل القطاع العسكري إلى الاستخدامات المدنية هو موضوع بحث جار منذ زمن في بعض البلدان وفي مجالات محددة . ويدرس مشروع البحث هذا إعادة توزيع الموارد بما في ذلك موارد اليد العاملة من الأغراض العسكرية إلى الأغراض المدنية مع مراعاة عدد من الاعتبارات - سياسية واقتصادية واجتماعية - في الوقت الذي يضمن فيه عدم المسار بالاحتياجات الأمنية للدول . ويعترف المشروع بأنه يجب تكييف استراتيجيات التحويل وفق مختلف الظروف السائدة وذلك لإزالة العقبات والمغوبات . والمشروع عالمي المنظور ويراعي الاشر على الأمن الدولي والاقتصاد العالمي ويضع في الاعتبار ، في الوقت ذاته ، وجوب أن تكون استراتيجيات التحويل مقبولة لدى الحكومات .

الاثر الاقتصادي والاجتماعي للموارد المخصصة للتكنولوجيا العسكرية

٤١ - يرمي هذا المشروع الخام الى تحديد العلاقة المتبادلة بين نزع السلاح والتنمية من خلال دراسة اثر ومضامين الإنفاق على التكنولوجيا العسكرية . وتجرى دراسة الموارد المالية وموارد اليد العاملة الماهرة المخصصة لحيازة وتطوير التكنولوجيا العسكرية على المستوى العالمي بهدف تحليل اثرها على عملية التنمية .

جيم - أدلة البحث في أعمال مؤتمر نزع السلاح

٤٢ - في إطار هذا المشروع ، يقوم المعهد بكتابية أدلة بحث عن بنود فردية في جدول أعمال مؤتمر نزع السلاح لتحديد المسائل التي يتضمنها كل بند وتتبع تطور المناقشات ، والاقتراحات الرئيسية المقدمة ، وموافق الوفود كل على حدة وما إلى ذلك . ويتناول كل دليل بندًا واحدًا بذاته من بنود جدول الأعمال ويفطي الاقتراحات المقدمة منذ عام ١٩٧٩ . والقصد من أدلة البحث هو أن يستخدمها الدبلوماسيون ومجتمع الباحثين بوصفها أداة مرجعية موثوقة تسهل عمل المجموعتين . وبالإضافة إلى ذلك ، فإن أدلة البحث هذه تملأ فراغاً قائماً إذ أن أعمال مؤتمر نزع السلاح لا تحظى في الوقت الحاضر بكثير من التفصيلية في المنشورات عن الحد من الأسلحة ونزع السلاح وفي المحافاة . وهذا المشروع يحقق ولاية المعهد المتمثلة في تقديم المساعدة للمفاوضات الجارية .

٤٣ - ويجري تنفيذ المشروع بتعاون وشيق مع فرع إدارة شؤون نزع السلاح في جنيف . وقد صدرت النشرة الأولى من هذه السلسلة في نيسان/أبريل ١٩٩٠ ، وتتناول مفاوضات مؤتمر نزع السلاح بمدد ابرام اتفاقية بشأن الأسلحة الكيميائية .

DAL - التتحقق

٤٤ - يتالف برنامج المعهد للبحث الجاري بشأن التتحقق مما يلي :

(أ) مشروع بحث بشأن جوانب التتحقق التقنية والقانونية والاستراتيجية في ميدان نزع السلاح التقليدي . ويجري الإفصاح بهذا المشروع بمساعدة من خبراء مؤهلين من مختلف المراكز التي توجد فيها بحوث جارية ؛

(ب) مشروع بحث لدراسة مختلف المنظمات الدولية القائمة والمقترحة المعنية بالتحقق في ميدان نزع السلاح ، وغالبيتها خارج عن نطاق الأمم المتحدة ، سواء منها الثنائية أو الإقليمية أو العالمية ، أو سواء كانت ذات اختصاص واحد أو متعددة الاختصاصات أو شاملة الاختصاصات . وفضلاً عن المقترفات التي صدرت عن الحكومات ، سيدرج هذا التقرير أيضاً تلك المقترفات على نحو ما عرضت به في النشرات الأكاديمية بشأن هذا الموضوع ؛

(ج) تقرير بحث بشأن التكنولوجيا الرفيعة والاشراف والتحقق في مجال تحديد الأسلحة ونزع السلاح من أجل قياس اثر التطورات التكنولوجية الجارية او المتوقعة على عملية التتحقق . ويجري تنفيذ هذا المشروع بمساعدة خبراء استشاريين مؤهلين .

هـ - نزع السلاح : المشاكل المتعلقة بالفضاء الخارجي

٤٥ - هذا المشروع هو الثالث من مشاريع بحوث المعهد في مجال منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي . ويتناول موضوع التعاون الدولي في استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض غير العسكرية وأشار مشاكل بعضها على الامن الدولي ، مثل المخاطر البيئية ، ومشاكل التكنولوجيا ذات الفرق المزدوج ، وأوجه استخدام المعلومات المرسلة من التوابع الامطانية . ويضطلع بهذا المشروع خبير استشاري في الابحاث بمساعدة فريق من الخبراء .

وأو - الامم المتحدة في مجال نزع السلاح والامن

٤٦ - يقوم المعهد بالتنظيم لمؤتمر يعقد في كانون الاول / ديسمبر ١٩٩٠ بشأن موضوع "الامم المتحدة في مجال نزع السلاح والامن : التطور والتوقعات" . وسيكون المؤتمر على مستوى كبار واعضي السياسة ، والدبلوماسيين والعلماء وغيرهم ، وسيدرس الدور الذي تؤديه الدبلوماسية المتعددة الاطراف ضمن إطار الامم المتحدة في تعزيز الاستقرار والامن على الصعيدين العالمي والإقليمي ، وتخفيف التوترات ، وحل المنازعات ، والاسهام في نزع السلاح وتحديد الأسلحة في سياق النهج الجديدة في العلاقات الدولية والمبادئ الاستراتيجية الحديثة . وستنشر اعمال المؤتمر يومتها تقرير بحث .

زاي - الجوانب الاقتصادية لعملية نزع السلاح

٤٧ - سيجري مشروع البحث هذا بمشاركة خبراء ، اقتصاديين بالدرجة الاولى ، يمثلون مختلف مناطق العالم لدراسة مسائل مثل التقييم الاقتصادي والمناظير الاقتصادية لمعاهدة القوات النووية المتوسطة المدى ، والآثار الاقتصادية لاتفاقية بشأن الأسلحة الكيميائية ، وأشار إجراء تخفيف في القوات التقليدية على نفقات منظمة حلف شمال الأطلسي ومعاهدة وارسو . وسيركز أيضا على البحوث الاقتصادية في ميدان نزع السلاح .

حاء - جوانب الامن غير العسكرية

٤٨ - سيدرس تقرير البحث ، في إطار هذا البرنامج ، مسائل عالمية ، كالعلاقات المعقّدة بين الأخطار العسكرية وغير العسكرية على الأمن ، وسيحدد نموذجاً منهجياً للجوانب غير العسكرية للأمن يمكن استعماله أداة للتقييم القياسي والمقارن للأوضاع الإقليمية .

طاء - دائرة قاعدة البيانات الالكترونية للمعلومات والوثائق

٤٩ - وضعت دائرة قاعدة البيانات الالكترونية للمعلومات والوثائق بشأن نزع السلاح برنامجاً الكترونياً خاماً من أجل قاعدة بيانات لمعهد بحوث . وقد بدأ بدراسة استقصائية على نطاق عالمي ويجري حالياً تجهيز البيانات التي تم جمعها . ومن النتائج الأولى لقاعدة بيانات معهد البحوث نشر طبعة مستكملة ومنقحة لمنشور المعهد لعام ١٩٨٢ "Repertory of Disarmament Research" ، ستحتوي على معلومات بشأن أنشطة معاهد البحث في أنحاء العالم (مشاريع البحث ، المنشورات ، وما إلى ذلك) . وقاعدة البيانات هذه هي أيضاً ذات فائدة كبيرة بالنسبة لجهود المعهد في المحافظة على التعاون فيما بين معاهد البحث وتنمية هذا التعاون ، وهي توفر مرجعاً سرياً عن الأنشطة الجارية في ميدان بحوث نزع السلاح . ومن المتوقع القيام ، بالتنسيق مع إدارة شؤون نزع السلاح ، بتوسيع قاعدة البيانات هذه تدريجياً بحيث تشتمل على بعض المسائل الأساسية في مجال تحديد الأسلحة ونزع السلاح . وسيجري هذا على أساس خطوة بخطوة ، بدءاً بجمع المعلومات البيليوغرافية ، ثم إدراج نصوص فعلية من الاتفاقيات والاقتراحات . وستكون مسألة اتفاقيات التحقق من تحديد الأسلحة ونزع السلاح المسألة الأولى التي يتم تطويرها وسيؤدي ذلك إلى تسهيل تنفيذ برنامج بحوث التحقق لدى المعهد .

٥٠ - لقد صمم هذا النظام بأسره بطريقة يمكن معها تنفيذ التوسيع المذكور أعلاه من خلال إجراء تغييرات جزئية نسبية في التشكيل الحالي للبرامج والمعدات (إضافة وحدات من برامج الحاسبة الالكترونية وحسابات ذات ذاكرات أكبر) . ومن المتوقع أن يستطيع هذا النظام في المستقبل استرجاع الوثائق وغيرها من المعلومات عن طريق الاتصال المباشر .

باء - الاسلحة الكيميائية

٥١ - سيعمد مشروع البحث هذا إلى تحليل المفاوضات الجارية في مؤتمر نزع السلاح بشأن التوصل إلى اتفاقية للأسلحة الكيميائية من حيث كونها جهداً يبذل لتجفيف النظام الدولي الحالي في هذا الميدان (بروتوكول جنيف لعام ١٩٢٥ ، القيود على التصدير ، وترتيبات أخرى) . وسيحاول دراسة العوامل التي تؤثر على إمكانيات التعاون الدولي في هذا الصدد ، كما سيحلل الاستراتيجيات التي استعملت أو يمكن أن تستعمل لزيادة هذه الإمكانيات .

خامساً - العلاقات الخارجية

٥٢ - ظل المعهد محافظاً على تعاون وثيق مع إدارة شؤون نزع السلاح التابعة للأمانة العامة ، بما يكفل التكامل والتنسيق . وقد طلب من المعهد أن يساعد في تنفيذ قرار الجمعية العامة ٨١/٤٣ باء المؤرخ في ٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ ، الذي ينطوي على دراسة يقوم بها فريق من الخبراء الحكوميين عن دور الأمم المتحدة في ميدان التحقق ، وذلك بإعداد تقرير تقني . وما زال المعهد أيضاً على صلة بالمؤسسات والهيئات الأخرى في منظومة الأمم المتحدة التي تعمل في ميدان نزع السلاح والأمن الدولي .

٥٣ - وقد أسهمت عدة جوانب من أنشطة المعهد في تنمية العلاقات مع معاهد البحوث الأخرى ، كاستئجار خدمات بعض المعاهد لتنفيذ برنامج البحث ونشر "النشرة الإخبارية" الرباعية . وقد قبل المدير ونائب المدير الدعوة إلى الكلام في الجامعات والمعاهد التي توجد للمعهد روابط معها . كما تم الترحيب في المعهد بعدد من الزوار من الحكومات والمنظمات والمعاهد وشارك بعضهم في الحلقات الدراسية لموظفي المعهد . وكجزء من برنامج المعهد لإقامة الملتم ، قام المعهد ، بالتعاون مع معهد الدراسات الدولية العليا في جنيف ، بتنظيم محاضرة عامة في تلك المدينة في ١١ حزيران/يونيه ١٩٩٠ . ويواصل المعهد تعاونه مع معهد جنيف الدولي لبحوث السلم في مجال تنظيم برنامجه السنوي للمحاضرات ، التي ستكون في عام ١٩٩٠ بشأن موضوع "نزع السلاح في عام ١٩٩٠ - المفاوضات ، المناظير" .

سادساً - خاتمة

٥٤ - على الرغم من أن معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح ما زال يواصل حملة جماع التبرعات بنشاط ، كانت الزيادة الفعلية في التبرعات متواضعة . وفي هذه الظروف ،

فإن استمرار تلقى معاونة مالية من الميزانية العادمة للأمم المتحدة وفقاً للمادة السابعة من النظام الأساسي للمعهد أمر حيوي . ويعرف المعهد بامتنان بالدعم الإداري وغير الإداري الذي يتلقاه من مكتب الأمم المتحدة في جنيف وفقاً للمادة التاسعة من النظام الأساسي للمعهد .

٥٥ - ويواصل المعهد تنفيذ ولايته على النحو الوارد في نظامه الأساسي . وتتلقيه أنشطته البحثية اعترافاً متزايداً في المجتمع الدولي . إلا أن استمرار أعمال المعهد بطريقة مرضية وتطوره كمؤسسة قادرة على البقاء يتوقفان إلى حد بعيد على ورود تدفقات من الموارد المالية أكثر ضماناً وأكبر حجماً ، وعلى تعزيز موظفيه القليلين العدد .

٥٦ - سيحتفل المعهد بالذكرى السنوية العاشرة لتأسيسه في ١ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٩٠ . خلال العقد الأول من حياة المعهد تلقى المعهد دعماً من التبرعات المالية من البلدان والمنظمات التالية : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الأرجنتين ، إسبانيا ، استراليا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، إندونيسيا ، البرازيل ، بلغاريا ، جزر البهاما ، الجمهورية الديموقراطية الألمانية ، جمهورية كوريا ، سري لانكا ، السويد ، سويسرا ، الصين ، فنلندا ، قبرص ، كندا ، متغوليا ، النرويج ، النمسا ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، الهند ، هنغاريا ، هولندا ، اليونان ، Barrow and Geraldine S. Cadbury Trust و مؤسسة فورد ؛ وبالإضافة إلى ذلك ، قدمت بعض المنظمات مساعدة إلى المعهد عن طريق استضافة اجتماعاته ومؤتمراته وحلقاته الدراسية . ومن بين هذه المنظمات : معهد الدراسات والبحوث التحليلية في مجال الدفاع ، نيودلهي ، والمعهد الفرنسي للعلاقات الدولية ، باريس ، والمعهد الوطني للدراسات الاستراتيجية العالمية ، الجزائر ، ومعهد الاقتصاد العالمي وال العلاقات الدولية ، موسكو ؛ والرابطة الأمريكية للأمم المتحدة ، ورابطة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية للأمم المتحدة ، موسكو . ويجد المعهد أن يعرب عن تقديره الخالص لهذه البلدان والمؤسسات على الدعم الذي قدمته له .

الحواشى

- (١) للاطلاع على التقارير السابقة عن أنشطة المعهد ، انظر الوثائق A/38/475 ، المرفق ؛ و A/39/553 ، المرفق ؛ و A/40/725 ، المرفق ؛ و A/41/676 ، المرفق ؛ و A/42/607 ، المرفق ؛ و A/43/687 ، المرفق ؛ و A/44/421 ، المرفق .

المرفق الثاني

تقرير المجلس الاستشاري لمسائل نزع السلاح
بصفته مجلس أمناء معهد الأمم المتحدة
لبحوث نزع السلاح

المحتويات

الفقرات الصفحة

- | | | |
|----|--------|---|
| ٢٠ | ٦ - ١ | أولا - تقرير المدير عن أعمال معهد الأمم المتحدة لبحوث
نزع السلاح |
| ٢١ | ١٢ - ٧ | ثانيا - الميزانية السنوية المقترحة لسنة ١٩٩١ |
| ٢٥ | ١٣ | ثالثا - برنامج العمل لسنة ١٩٩١ |

أولا - تقرير المدير عن أعمال معهد الأمم المتحدة
لبحوث نزع السلاح

- ١ - وفقا لاحكام الفقرة ٣ ١١ من المادة الرابعة من النظام الأساسي لمعهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح ، قدم المدير تقريرا الى المجلس عن أنشطة المعهد وعن تنفيذ برنامج العمل .
- ٢ - وأفاد المدير في تقريره أن المعهد واصل تنفيذ ولايته خلال الفترة من تموز/يوليه ١٩٨٩ الى حزيران/يونيه ١٩٩٠ وأن أنشطته البحثية تلقى اعترافا متزايدا لدى المجتمع الدولي . بيد أن استمرار عمل المعهد بشكل مرض وتطوره كمؤسسة قادرة على البقاء يتوقفان على حد بعيد على ورود شدقات من الموارد المالية أكثر ضمانا و أكبر حجما ، وكذلك على تعزيز موظفاته القليلي العدد .
- ٣ - وذكر المدير أن حملة المعهد لجمع التبرعات مازالت متواصلة بنشاط . وذكر أنه تمت تصفيية العجز في نهاية سنة ١٩٨٩ وأن المعهد يحافظ الان على احتياطي نقدي تشفيلي عند مستوى ثابت يبلغ ١٥ في المائة من النفقات السنوية التقديرية المخطط لها وفقا للتوجيه الاداري الصادر عن الأمم المتحدة الذي ينظم الصناديق الاممومانية العامة . وفي حين حدثت زيادة ملموسة في نسبة المساهمات بالعملة القابلة للتحويل ، كانت الزيادة الفعلية في التبرعات متواضعة . وفي هذه الظروف ، يصبح استمرار تلقى معونة مالية من الميزانية العادية للأمم المتحدة وفقا للمادة السابعة من النظام الأساسي لمعهد أمرا حيويا .
- ٤ - وأحيط المجلس علما بأنه صدرت سبعة منشورات خلال الفترة المشمولة بالاستعراض . كما أحيط علما بأنه يجري الان العمل على نشر تقارير مختارة من تقارير المعهد البحثية بموجب ترتيب مع دار تيلر آند فرانسيس ، وهي دار نشر مقرها لندن ، وأنه وضع ترتيب مماثل مع دار ماeson ، باريس ، لنشر تقارير بحث مختارة باللغة الفرنسية . وعلاوة على ذلك ، نشرت أربعة اعداد من "الرسالة الاخبارية" لالمعهد . وقد أسمحت عدة جوانب من أنشطة المعهد في تطوير العلاقات مع معاهد البحث الأخرى ، كاستئجار خدمات بعض المعاهد لتنفيذ برنامج البحث ونشر "الرسالة الاخبارية" الرباعية . ويوجد حاليا عدد من المشاريع يرد وصفها بتفصيل أكبر في تقرير المدير .

٥ - ووافق المجلس ، في دورته الحادية والعشرين ، على تقرير المدير عن أنشطة معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح لتقديمه إلى الجمعية العامة . وأعرب المجلس عن ثنائه الحار على الجهود الدؤوبة التي يبذلها مدير المعهد وموظفوه ، مما أدى بوضوح إلى ايجاد سمعة دولية حسنة للمعهد نظراً لجدية أعماله وجودتها . وأكد المجلس على حاجة المعهد الحيوية للمحافظة على أمنه المالي . ولاحظ مع التقدير جهود المدير النشطة لتشجيع تقديم مزيد من التبرعات . كما أكد المجلس على أهمية موافلة تقديم الإعانة المالية السنوية في المستقبل من الميزانية العادلة للأمم المتحدة وال الحاجة إلى المحافظة على ترتيبات الدعم الأخرى في مستواها الحالي .

٦ - وأحاط المجلس علماً بأنه سيجري الاحتفال بالذكرى السنوية العاشرة لتأسيس المعهد في تشرين الأول / أكتوبر ١٩٩٠ وأعرب عن عميق ارتياحه للتقدم الملحوظ الذي أحرزه المعهد في العقد الأول من وجوده على الرغم من قلة عدد الموظفين ومحدودية الموارد . كما أعرب أعضاء المجلس عن امتنانهم بأن دور المعهد قد لقي الاعتراف من المجتمع الدولي ، وأن دليلاً ذلك اختيار CHOICE ، الولايات المتحدة الأمريكية ، لمنشور من منشورات المعهد بوصفه كتاباً أكاديمياً رائعاً .

ثانياً - الميزانية السنوية المقترحة

لسنة ١٩٩١

٧ - نظر المجلس في الميزانية السنوية المقترحة للمعهد لسنة ١٩٩١ . وكان معروضاً عليه مشروع برنامج العمل وتقديرات الميزانية المقترحة وتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية على ذلك المشروع .

٨ - وأحيط المجلس علماً بأن تقديرات الإيرادات المضمنة لعام ١٩٩١ ، في ٢٣ تموز / يوليه ، هي كما يلي :

(١) العملات القابلة للتحويل

الجهة المانحة	الحالة	المبلغ بالعملة المحلية	المبلغ بدولارات الولايات المتحدة
اتحاد الجمهوريات	معلن	٣٠ ٠٠
الاشتراكية السوفياتية	محصل	١٥ ٠٠
اسبانيا	معلن	٣٠ دولار استرالي	١٥ ٠٠
استراليا	معلن	١١٨٠٠
ألمانيا (جمهورية -) الاتحادية	معلن	٣٠ مارك ألماني	٥ ٠٠
اندونيسيا	محصل	٥ ٠٠
جمهورية كوريا	محصل	٣ ٠٠
سري لانكا	معلن	٢٥ ٠٠
السويد	معلن	٤١ ١٠٠
سويسرا	معلن	٦٠ فرنك سويسري	١٠ ٠٠
الصين	معلن	٢٦٠ ٠٠
فرنسا	معلن	١٩ ٩٠٠
فنلندا	معلن	٨٠ مارك فنلندي	٨ ٧٠٠
كندا	محصل	٥٠ ٠٠
مؤسسة فورد	معلن	٧٥ ٠٠
البروچ (ب)	معلن	١٧ ١٠٠
النمسا (ب)	معلن	٢٥ شلن نمساوي	١٠ ٠٠
نيجيريا	محصل	٧ ٥٠٠	٤ ٤٠٠
نيوزيلندا	معلن	١٠ ٠٠
الهند	٦٦٦ ٠٠

المجموع

(١) العملات غير القابلة للتحويل

الجهة المانحة	الحالات	المبلغ المحلي	المبلغ بالعملة	المبلغ بدولارات الولايات المتحدة
اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية	معلن	٣٠٠ ٠٠٠ روبل	٤٩٣ ٦٠٠
المجموع	٤٩٣ ٦٠٠
مجموع التبرعات المضمنة من مصادر التبرعات لسنة ١٩٩١	١١٠٨ ٦٠٠

(١) على أساس سعر الصرف التشغيلي الشهري لـ يار/مايو ١٩٩٠ .

(ب) مانحون جدد .

- ٩ - ولاحظ المجلس أنه ، على الرغم من الحاجة إلى الإسراع في إعداد ميزانية عام ١٩٩١ ، حدثت زيادة في عدد المانحين وفي مبلغ التبرعات التي تلقاها المعهد ، مما يعكس تزايد الاعتراف بأعمال المعهد .

- ١٠ - وأشار المجلس إلى أن الجمعية العامة كانت قد وافقت ، في دورتها الرابعة والأربعين ، على اعتماد بمبلغ ٤٤٠ ٠٠٠ دولار في إطار الباب ٢ باء ، كإعانة مالية للمعهد من الميزانية العادية لفترة السنطين ١٩٩٠ - ١٩٩١ . ووفقاً لذلك ، خصص مبلغ ٣٣٠ ٠٠٠ دولار لسنة ١٩٩٠ والباقي البالغ ٣٣٠ ٠٠٠ دولار سنة ١٩٩١ . وانسجاماً مع ملاحظة اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية التي مفادها أنه ، على الرغم من إدراج ذلك المبلغ في الميزانية البرنامجية لفترة السنطين ١٩٩٠ - ١٩٩١ ، لا بد من تقديم طلب رسمي لإعانة مالية لسنة ١٩٩١ إلى الجمعية العامة ، أوصى المجلس بإعانة مالية من الميزانية العادية للأمم المتحدة تبلغ ٣٣٠ ٠٠٠ دولار لسنة ١٩٩١ . كما لاحظ المجلس أن تخفيض ٣٣٠ ٠٠٠ دولار لا يغطي بصورة كاملة تكاليف المدير وموظفي فئة الخدمات العامة في المعهد . كما أحاط المجلس علمًا برأي اللجنة الاستشارية الوارد في تقريرها إلى المجلس بشأن "معظم المساهمات ما زالت مرتبطة بمشاريع محددة ، على

الرغم من الجهد التي يبذلها المدير لتشجيع المساهمات التكميلية التي يمكن أن تستعمل لسد تكلفة المدير وموظفي فئة الخدمات العامة في المعهد .

١١ - ورهنا بموافقة الجمعية العامة على الإعانة المقترحة ، فإن مجموع الإيرادات سيبلغ ٦١٥٦٠٠ دولار بالنسبة لسنة ١٩٩١ ، بما في ذلك التبرعات بالعملات غير القابلة للتحويل التي تبلغ ما يعادل ٤٩٣٦٠٠ دولار ، وبما في ذلك رصيد المندوب البالغ ٢٨٧٠٠٠ دولار المقدر توافره في ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٠ .

١٢ - وفيما يلي موجز تقديرات النفقات :

<u>المندوب الاستئمان</u>	<u>البند</u>	<u>إعانة المجهوع</u>	<u>للتحويل</u>	<u>قابلة</u>	<u>عملة غير</u>	<u>المجموع</u>
١٢٦٣٠٠	الموظفون الدائمون في المعهد	٢٢٠٠٠
٣٩٩٠٠	المساعدة المؤقتة العامة	٣٩٩٠٠
٥٠٤٠٠	برنامج الزمالات	٥٠٤٠٠
٦٦٦٠٠	سفر الموظفين	٨٥٦٠٠
١٢٨٦٠٠	أفرقة الخبراء المخصصة	٣٠٨٧٠٠
٢٥٥٧٠٠	الخدمات التعاقدية	٣٣٨٠٠
١٠٠٠	الطباعة والتجليد الخارجي	١٠٠٠
٣٣٠٠	نفقات التشغيل العامة	٣٣٠٠
١٦٩٠٠	اقتناء وصيانة معدات المكاتب	١٦٩٠٠
١٣٢٠٠	المنح	١٣٢٠٠
٣٥٩٠٠	سداد تكاليف الدعم البرنامجي	٣٥٩٠٠
١١٣٠٠	تشغيل الاحتياطي النقدي (بموجب التوجيه الاداري ST/AI/284)	٧٩٠٠
٨٦٦٥٠٠	المجموع	٥٣٩١٠٠
٨٦٦٥٠٠	الدخل	٥٣٩١٠٠
-	الرصيد	-

ثالثا - برنامج العمل لسنة ١٩٩١

١٣ - اعتمد المجلس في دورته الحادية والعشرين برنامج العمل التالي :

(أ) البرنامج الفرعي ١ : الاحتفال بالذكرى السنوية العاشرة لتأسيس المعهد - بمناسبة الذكرى السنوية العاشرة لتأسيس المعهد ، سوف تتنظم في جنيف سلسلة من ٦ محاضرات تقريريا يلقيها علماء بارزون من معاهد بحوث أخرى أو تلقيها شخصيات عامة بارزة .

(ب) البرنامج الفرعي ٢ : المفاهيم الوطنية للأمن - مواصلة السلسلة الحالية من الدراسات الإفرادية التي تتناول المفاهيم الوطنية للأمن ، ومنها النهج الوطنية في تناول نزع السلاح .

(ج) البرنامج الفرعي ٣ : برنامج زمالات معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح - الاستمرار في تقديم زمالات قصيرة الأجل لعدد قليل من الباحثين من البلدان النامية للعمل في المعهد . وقد خصر لعام ١٩٩١ أربع زمالات .

(د) البرنامج الفرعي ٤ : دائرة قاعدة البيانات الالكترونية للمعلومات والوثائق - يواصل المعهد بذل جهوده لإنشاء مثل هذه الدائرة عن طريق وضع برنامج الكتروني خاص لقاعدة بيانات لمعهد بحوث ، يتم بعد ذلك استكمالها والمحافظة عليها . وسوف توسيع قاعدة البيانات على أساس تدريجي بدءاً من موضوع التحقق لتسهيل تنفيذ برنامج بحوث المعهد في مجال التحقق .

(ه) البرنامج الفرعي ٥ : مواصلة وتنمية التعاون مع معاهد البحث وفيما بينها - سوف يتضمن هذا البرنامج نشاطين :

١١) مواصلة نشر "الرسالة الإخبارية" الرباعية للمعهد من أجل تنمية وتعزيز العلاقات والاتصالات بمعاهد البحث وفيما بينها وبالخبراء الأفراد من مختلف أنحاء العالم وإضفاء الطابع المؤسسي على هذه الاتصالات ،

١٣١ يقوم المعهد بتنظيم مؤتمر لمعاهد بحوث نزع السلاح في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي بشأن موضوع "مفاهيم الأمن ونزع السلاح في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي وحالة البحث" ، وذلك تعزيزاً من المعهد لهدفه المتمثل في تشجيع التعاون فيما بين معاهد البحث . وسوف يشارك في هذا المؤتمر باحثون وخبراء وأكاديميون من مختلف بلدان المنطقة ، ومن مركز الأمم المتحدة الأقليمي للسلم ونزع السلاح والتنمية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ، كما سيشارك فيه عدد محدود من الاختصاصيين من خارج المنطقة . وسوف تنشر أعمال هذا المؤتمر .

(و) البرنامج الفرعى ٦ : التحقق في مجال نزع السلاح - سيشمل هذا البرنامج أربعة أنشطة :

١١١ متابعة مشروع جرى خلال عامي ١٩٨٩ و ١٩٩٠ بهدف وضع عرض للأساليب والممارسات المتعلقة بالتحقق من تنفيذ المعاهدات والاتفاقات السارية في الوقت الحاضر . وفي المرحلة الثانية ، سيكون الهدف إقامة نفس النوع من التحليل المنتظم فيما يتعلق بمختلف الاقتراحات . وستبدأ هذه المرحلة بعد انتهاء المرحلة الأولى ؟

١٣١ موافلة مشروع بحث بشأن الجوانب التقنية والقانونية والاستراتيجية للتحقق في ميدان تحديد الأسلحة التقليدية وتخفيفها ، لاسيما في ضوء الاتفاقيات التي يمكن إبرامها في المفاوضات بشأن نزع السلاح التقليدي في أوروبا . وسيتم الاطلاع بهذه الدراسة بمساعدة خبراء مؤهلين ؟

١٣٢ موافلة مشروع بحث مدته ستة ستة شهور لدراسة مختلف المنظمات الدولية القائمة والمقرحة المعنية بالتحقق في ميدان نزع السلاح ، سواء كانت ثنائية أو إقليمية أو عالمية ، وسواء كانت ذات ذات اختصاص واحد أو متعدد الاختصاصات أو شاملة الاختصاصات . كما سيدرس هذا التقرير المقترنات على نحو ما عرضت به في النشرات الأكademie في هذا الشأن ؟

١٤١ موافلة مشروع عن التكنولوجيا العالمية والإشراف والتحقق في مجال تحديد الأسلحة ونزع السلاح من أجل قياس أثر التطورات التكنولوجية

الجارية والمتواعدة بالنسبة لعملية التحقق . وقد وزع العمل فيما بين الخبراء الاستشاريين الذين اختارهم المعهد (فتنوع المسائل والاختصاصات يحتم الحصول بالتعاقد على خدمات عدة اختصاصيين) .

(ز) البرنامج الفرعى ٧ : نزع السلاح : المشاكل المتصلة بالفضاء الخارجي - هذا هو ثالث مشروع يبحث للمعهد في مجال منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي . وسيتناول هذا المشروع موضوع التعاون الدولي في الفضاء الخارجي والآثار الأمنية الدولية لمشاكل بعینها ، مثل المخاطر البيئية ومشاكل التكنولوجيا ذات الغرض المزدوج وأوجه استخدام المعلومات المرسلة من التوابع الاصطناعية . وسوف ينطلي بهذا المشروع فريق من الاخصائيين في هذا الميدان .

(ح) البرنامج الفرعى ٨ : الاسلحة الكيميائية - إن المعهد ، إذ يدرك أهمية مسألة الاسلحة الكيميائية ، يرى أن من الضروريمواصلة الجهود البحثية في هذا المجال . ومن المتوقع أن يقوم المشروع بصورة خاصة بتحليل ما إذا كان هناك تكافل بين الدول في ميدان التسلح الكيميائي ونزع السلاح الكيميائي ، وما إذا كان هذا التكافل شرطاً للتعاون الدولي في هذا السياق . وسيساعد هذا المشروع على التعرف على العوامل المؤتية لنزع السلاح الكيميائي والعقبات في وجه نزع السلاح الكيميائي ، كما سيوفر إطاراً لدراسة التطورات والاقتراحات المقبلة .

(ط) البرنامج الفرعى ٩ : الامن الأوروبي في التسعينيات - لقد أدت التغيرات التي حدثت في العلاقات بين الشرق والغرب والتطورات السياسية في أوروبا الشرقية إلى إحداث تغيير جذري في بارامترات المناقشات بشأن الامن الأوروبي . وفيما وراء النهج الأوروبي الشامل للأمن ، تدخل في الحساب أيضاً النهج دون الإقليمية . ومن المستحب دراسة مسائل محددة في جنوب شرق أوروبا في السياق الحالي للأمن الأوروبي . وسيتم إجراء هذا المشروع البحثي في المنطقة مع اختصاصيين أكاديميين وبعض مقررeri السياسة في بلدان المنطقة وكذلك باشتراك عدد مختار من الممثلين من الخارج .

(ي) البرنامج الفرعى ١٠ : النهج الإقليمية إزاء نزع السلاح والامن والاستقرار - لقد تركز الاهتمام ، صبيحة حدوث التفاهم بين الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي وتحفييف التوتر الدولي ، على تحقيق الامن الإقليمي . وإن مشروع بحث بمشاركة واسعة سيساعد في إيضاح العلاقة بين النهج الإقليمية والعالمية ؛ ويدرس المبادرات ذات الأهمية المباشرة بالنسبة لجميع الدول في مناطق معينة ؛ ويوضح

المناقشات في سياقها التاريخي والجغرافي - السياسي ، ويحدد المفهوم الاقليمي لـ نزع السلاح والحد من الاسلحة الذي سيؤدي إلى تحقيق الامن والاستقرار بالنسبة لجميع الدول على أساس عادل مع مراعاة الخصائص الخاصة بكل منطقة . وسيكمل هذا المشروع أعمال المعهد بشأن سلسلتي أمن بلدان العالم الثالث والمفاهيم الوطنية للأمن .

(ك) البرنامج الفرعى ١١ : مسائل نزع السلاح النووي - عقب المؤتمر الاستعراضي الرابع لمعاهدة عدم الانتشار وانتظاراً للمؤتمر التمديد في عام ١٩٩٥ ، يقدم من هذا المشروع أن يكون استكمالاً لتقرير سابق نشره المعهد في موضوع نظام عدم الانتشار النووي ، على أن يأخذ في الاعتبار التطورات ذات الصلة . وسيدرس المسائل المحتملة الواقع التي ستحدد فترة تمديد المعاهدة وتعرض الحجج المطروحة مع المعاهدة وضدماً .

(ل) البرنامج الفرعى ١٢ : تدابير بناء الثقة - سيركز مشروع البحث هذا بصورة كاملة على تدابير بناء الثقة الخاصة بالأمن البحري . وسيحلل الاتفاقيات القائمة وسجل المنشآت الدولية بشأن هذا الموضوع وسيساعد في التحقيق في نوع تدابير بناء الثقة التي يتحمل أن تصبح موضع تفاوض في المستقبل المنظور وعلاقتها بقانون البحار والحد من الاسلحة ونزع السلاح . وسوف تؤخذ في الاعتبار نتائج الحلقتين الدراسيتين بشأن هذا الموضوع اللتيننظمتهما ادارة شؤون نزع السلاح في الدانمارك وببلغاريا .

(م) البرنامج الفرعى ١٣ : القانون الدولي ، وقضايا نزع السلاح والامن - في سياق عقد الأمم المتحدة للقانون الدولي ، تصبح العلاقة بين القانون الدولي ونزع السلاح ميداناً للبحث ذا صلة . لقد أهملت نسبياً تدابير نزع السلاح والامن المتخذة من طرف واحد فلم تعتبر مجالاً للبحث ، لكنه يبدو الان أن التدابير التي تتخذها الدول من طرف واحد يمكن أن تؤدي دوراً إيجابياً وملائماً . وسيجري هذا العمل البحري بمشاركة عدد محدود من الخبراء المتخصصين ، وينبغي (١) أن يحدد التدابير المتخذة من طرف واحد التي ينبغي وضعها في الاعتبار ، و(ب) أن يعرف طبيعتها ونتائجها القانونية والسياسية والاستراتيجية .